

ST. MICHAEL HYMNAL
SHEET MUSIC

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

for Organ and SATB Choir

St. Michael Hymnal
318 North 9th Street
Lafayette, IN 47904
www.stmichaelhymnal.com

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.

for Organ and SATB Choir

Excerpts from the English translation of the Roman Missal, © 2010,
International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Excerpts from the Spanish translation of the Roman Missal, ©1978,
Comisión Episcopal de Liturgia, Madrid, Spain. All rights reserved.

Musical arrangement © 2010, Michael Dominic O'Connor. All rights reserved.

Published with the approval of the Secretariat of Divine Worship
of the United States Conference of Catholic Bishops,
3211 Fourth Street NE, Washington, DC 20017.

Kyrie	2
Gloria	3
Sanctus	5
Memorial Acclamation	6
Amen	7
Agnus Dei	8

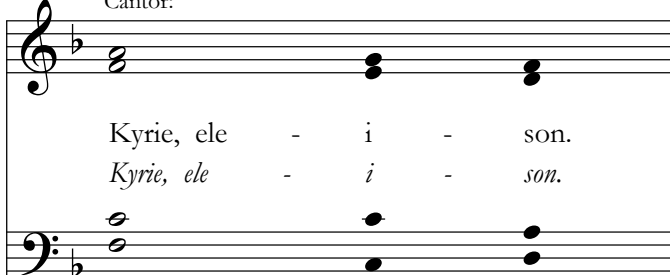
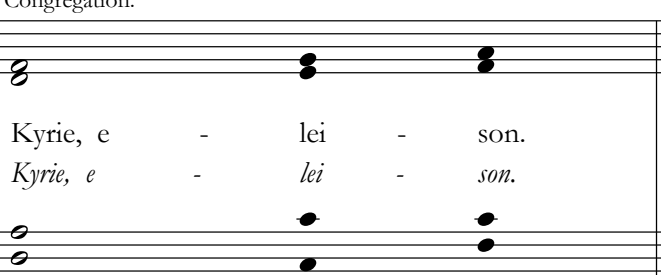
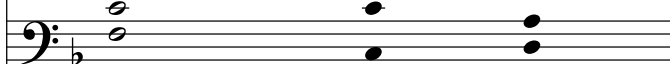

Mass of the Patriarchs

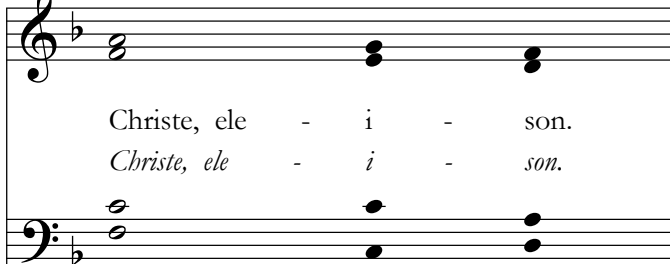
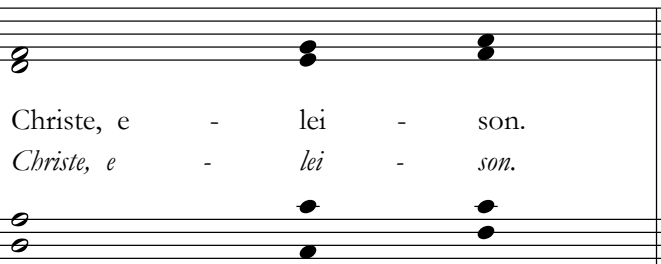
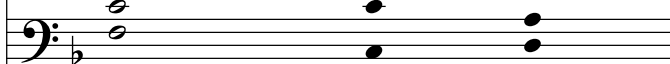

Misa de los Patriarcas

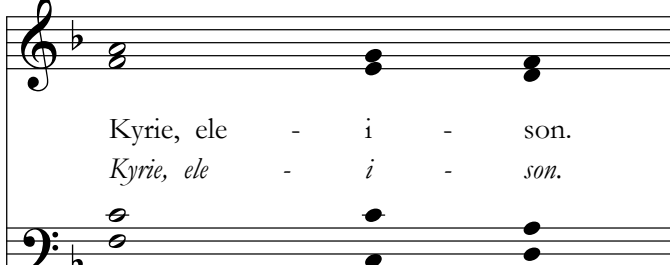
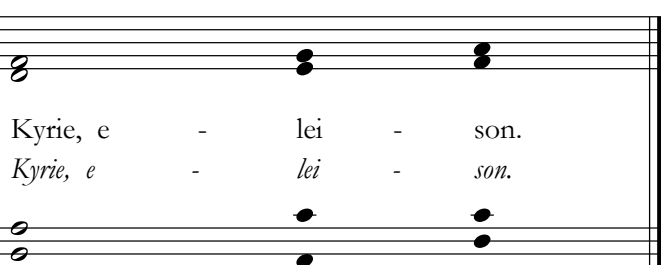
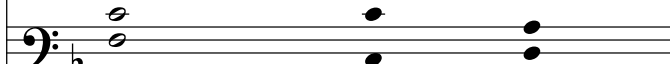
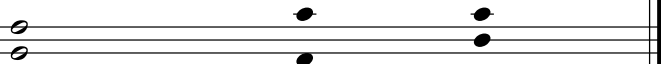
KYRIE

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.

Cantor:	Congregation:
	
Kyrie, ele - i - son. <i>Kyrie, ele - i - son.</i>	Kyrie, e - lei - son. <i>Kyrie, e - lei - son.</i>
	

	
Christe, ele - i - son. <i>Christe, ele - i - son.</i>	Christe, e - lei - son. <i>Christe, e - lei - son.</i>
	

	
Kyrie, ele - i - son. <i>Kyrie, ele - i - son.</i>	Kyrie, e - lei - son. <i>Kyrie, e - lei - son.</i>
	

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

GLORIA

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.

Glory to God in the highest, and on earth / peace to people of good will.
Gloria a Dios en el cielo, y en la tierra paz a los hombres que ama el Se - ñor.

We praise you, we bless you, we a - dore you, we glorify you, we give you thanks for your great glory,
Por tu inmensa gloria te a - la - bamos, te bendecimos, te ado - ramos,

Lord God, heaven - ly King, O God, al - mighty Father.
te glorificamos, te da - mos gracias, Señor Dios, Rey celestial, / Dios Padre todopoder - oso.

Lord Jesus Christ, only Begot - ten Son, Lord God, Lamb of God, Son of the Father,
Señor, Hijo único, Je - su - cristo. Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre;

Excerpts from the English translation of the Roman Missal, © 2010, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Excerpts from the Spanish translation of the Roman Missal, ©1978, Comisión Episcopal de Liturgia, Madrid, Spain. All rights reserved.

Musical arrangement © 2010, Michael Dominic O'Connor. All rights reserved.

you take away the sins of the world, have mercy on us; you take away the sins of the world,
tú que quitas el pecado del mundo, ten pie - dad de no - sotros; tú que quitas el pecado del mundo,

re - ceive our prayer; you are seated at the right hand of the Father, have mercy on us.
atiende nuestra súplica; tú que estás sentado a la derecha del Padre, ten pie - dad de no - sotros;

For you alone are the Ho - ly One, you a - lone are the Lord,
porque sólo tú e - res Santo, sólo tú Se - ñor,

You alone are the Most High, Je - sus Christ, with the Holy Spirit,
sólo tú Altísimo, Je - su - cristo, con el Es - píritu Santo

in the glory of God the Father. A - men.
en la gloria de Dios Padre. A - mén.

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

SANCTUS

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

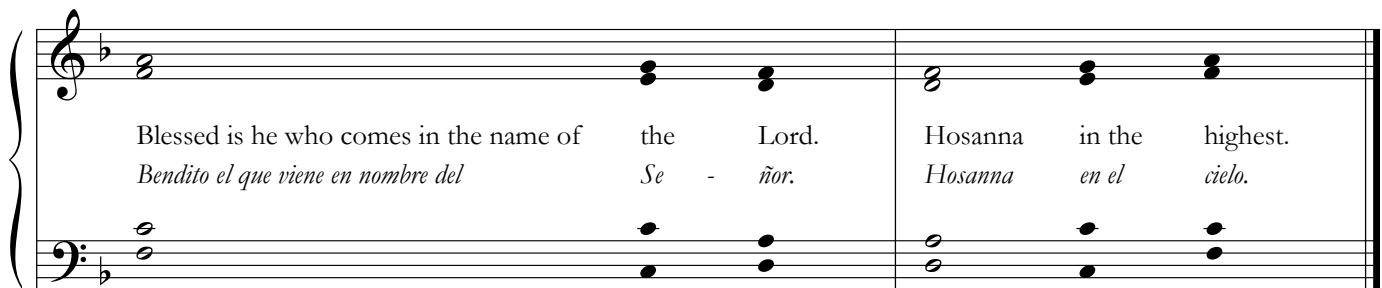
Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.



Holy, Ho - ly, Holy Lord God of hosts.
Santo, San - to, Santo es el Señor, Dios del Uni - verso.



Heaven and earth are full of your glory. Hosanna in the highest.
Llenos están el cielo y la tierra de tu gloria. Hosanna en el cielo.



Blessed is he who comes in the name of the Lord. Hosanna in the highest.
Bendito el que viene en nombre del Se - ñor. Hosanna en el cielo.

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

MEMORIAL ACCLAMATION

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.

When we eat this Bread and drink this Cup,
Cada vez que comemos de este pan y bebemos de este cáliz,

we proclaim your death, O Lord, until you come a - gain.
anunciamos tu muerte, Señor, hasta que vuelvas.

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

AMEN

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.

The musical score is presented in a grand staff format, consisting of a treble clef staff and a bass clef staff. The treble staff contains the vocal line, and the bass staff contains the piano accompaniment. The key signature is one flat (B-flat major or D minor), and the time signature is common time (C). The score is divided into two measures. The first measure contains the lyrics "Amen, A - men," and "Amén, A - mén,". The second measure contains the lyrics "A - men." and "A - mén.".

Amen, A - men,
Amén, A - mén,

A - men.
A - mén.

Mass of the Patriarchs

Misa de los Patriarcas

AGNUS DEI

Saulchoir Tone (Ancient French Tone)

Arranged by: Michael Dominic O'Connor, O.P.

Lamb of God, you take away the sins of the world, have mercy on us.
Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, ten pie - dad de no - sotros.

Lamb of God, you take away the sins of the world, have mercy on us.
Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, ten pie - dad de no - sotros.

Lamb of God, you take away the sins of the world, grant us peace.
Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo, da - nos la paz.